



Advisory Circular

AC61-1

Revision 3 (11)

Pilot Licences and Ratings - General

... .. 2022

General

Civil Aviation Authority (CAA) Advisory Circulars (ACs) contain information about standards, practices, and procedures that the Director has found to be an acceptable means of compliance (AMC) with the associated rule.

Consideration will be given to other methods of compliance that are presented to the Director. When new standards, practices, or procedures are found to be acceptable they will be added to the appropriate AC.

Purpose

This AC describes an AMC with requirements related to pilot licences and ratings, to assist applicant(s), to meet the requirements of Part 61 *Pilot Licences and Ratings*.

Related Rules

This AC relates to Part 61 *Pilot Licences and Ratings* – specifically Subpart A.

Change Notice

ICAO 29th Assembly Resolution A29-3 of year 1992 urges States to promote global harmonization of national rules. In order to implement this Resolution, Mongolian Civil Aviation Regulation has been developed based on “Memorandum for Technical Cooperation” between CAA of Mongolia and New Zealand, signed on 06.May.1999.

Amendment 164 of Annex 1 to the Chicago Convention on International Civil Aviation urges pilots, navigators using radiotelephony, air traffic controllers and aeronautical station operators to comply with the language proficiency requirements; and

Under Article 14 of the Civil Aviation Act, “Use of foreign language in civil aviation” the AC has been released in English version only, in order to prevent any mistranslation and misuse of the aviation safety related documents.

This AC61-1 rev.3 was issued based on NZ AC61-1 rev.11, dated on 05.Apr.2021.

AC61-1 rev.3 deletes references to a Recreational Pilot License (RPL) as this category has been revoked.

Version History

This revision history log contains a record of revision(s) made to this AC.

| AC Revision No. | Effective Date | Summary of NZ AC Changes |
|-------------------------|--|--|
| AC61-1 Initial issue | On 11.May.2016, AC61-1 was issued based on NZ AC61-1 Rev.7. | Initial NZ AC61-1 was the issued on 20.Nov.1992. |
| AC61-1 Rev.1 | On 31.Mar.2020, AC61-1 Rev.1 was issued based on NZ AC61-1 Rev.10. | <p>On 18.Oct.2017, NZ AC61-1 Rev.8 made minor editorial changes to align with advisory circular AC61-20 Pilot Licences and Ratings - Recreational Pilot Licence.</p> <p>On 22.Mar.2018 NZ AC61-1 Rev.9 acknowledged that the air law exam required after a BFR has lapsed by 5 years or more is the air law exam appropriate to the level of licence privileges intended to be exercised.</p> <p>On 5.Apr.2019, NZ AC61-1 Rev.10 gives additional information on the law exam requirement when rule 61.39 has not been complied with for more than 5 years; and makes minor editorial changes to the language proficiency assessment.</p> <p>Changes to the advisory circular are as follows:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Change notice is updated • Version history is inserted • The numbering system is revised • Paragraphs 2.3.2, 10.1.2, 10.1.3 and 10.1.4 are amended. |
| AC61-1 Rev.2 | On 11.Oct.2020, Provision 2.1.2 revised to notify that the requirement is applicable for international air navigation. New provision 2.1.4 was added for pilots to comply with language proficiency requirements in which aircraft flight document is approved. | |
| AC61-1 Rev.3 | On 2022, AC61-1 Rev.3 was issued based on NZ AC61-1 Rev.11. | On 05.Apr.2021, NZ AC61-1 Rev.11 references to an RPL have been deleted, as the RPL category has been revoked. |

Table of Contents

| | |
|--|-----------|
| 1. Rule 61.5 Requirement for Pilot Licence and Ratings | 4 |
| 1.1 Validation Permit for a foreign pilot licence..... | 4 |
| 1.2 Recognition..... | 4 |
| 1.3 Recognition of an Foreign Flight Crew Licence and Rating | 4 |
| 1.4 Operation of Mongolian Registered Aircraft in Foreign countries..... | 4 |
| 1.5 Operation of Foreign Registered Aircraft in Mongolia..... | 4 |
| 1.6 Category A Flight Instructor-Aircraft Type Ratings..... | 4 |
| 2. Rule 61.11 Application and Qualification | 5 |
| 2.1 English Language Proficiency Requirements for Pilot Licence Applicants | 5 |
| 2.2 Language Proficiency Endorsement | 5 |
| 2.3 Language Proficiency Assessment..... | 6 |
| 2.4 ICAO Language Proficiency Rating Scale..... | 7 |
| 3. Rule 61.17 Written Examinations-Prerequisites and Grades..... | 7 |
| 3.1 Acceptable Means of Identification..... | 7 |
| 3.2 Qualifying Period for Written Examination Credit | 7 |
| 3.3 PPL, CPL and Instrument Rating Exam Credit..... | 7 |
| 3.4 ATPL Exam Credit..... | 7 |
| 4. Rule 61.21 Flight Tests | 8 |
| 4.1 Knowledge Deficiency Reports (KDR)..... | 8 |
| 4.2 Validity of Flight Test | 8 |
| 5. Rule 61.25 Flight Training and Testing-General Requirements | 8 |
| 5.1 Acceptable Means of Simulating Instrument Flight in VMC..... | 8 |
| 6. Rule 61.29 Pilot Logbooks-General Requirements..... | 8 |
| 6.1 Recording of Flight Time | 8 |
| 7. Rule 61.35 Medical Requirement | 9 |
| 7.1 Medical Certificates | 9 |
| 8. Rule 61.37 Recent Flight Experience | 9 |
| 8.1 Appropriately Qualified Flight Instructors..... | 9 |
| 9. Rule 61.39 Biennial Flight Review | 9 |
| 9.1 Obligation to complete Biennial Flight Review | 9 |
| 10. Rule 61.41 Use of Lower Pilot Licence or Rating | 10 |
| 10.1 Exercising the Privileges of a Lower Licence or Rating | 10 |
| Appendix 1 ICAO Language Proficiency Rating Scale | 11 |

1. Rule 61.5 Requirement for Pilot Licence and Ratings

1.1 Validation Permit for a foreign pilot licence

1.1.1 Rule 61.9 details the issue of a validation permit by the Director.

1.1.2 Information on validation of a foreign pilot licence is available from the CAA website (pilots).

1.2 Recognition

1.2.1 The Recognition permits persons registered for professional occupations in Mongolia to register for the same occupation in Mongolia. This provides for persons holding professional licences (CPL and ATPL) issued by CAA to have the equivalent Mongolian licence issued by completing the appropriate CAA form (Form 24061/09 [CAA website \(forms\)](#)), and producing evidence of the foreign CAA licence. A Mongolian licence will then be issued if the Act is complied with.

1.2.2 Full details on Recognition application and registration are available at the CAA website.

Note: *PPL and recreational pilot licences are not covered by the Recognition.*

1.3 Recognition of an Foreign Flight Crew Licence and Rating

1.3.1 Information on recognition of foreign flight crew licences and ratings is available from the CAA website (pilots).

1.4 Operation of Mongolian Registered Aircraft in Foreign countries

1.4.1 Licensing requirements differ from country to country. Therefore, pilots must ensure they comply with the pilot licensing requirements of the country they are operating in (as applicable) and the relevant MCAR as appropriate [see rule 61.5(b)].

1.5 Operation of Foreign Registered Aircraft in Mongolia

1.5.1 Pilots operating foreign registered aircraft must ensure they are aware of the licensing requirements of the country of registry of the aircraft that they are operating. While MCARs allow foreign registered aircraft to operate in Mongolia under certain circumstances [see rule 61.5(c)], these rules do not override the authority of the country of registry in respect of those aircraft.

1.6 Category A Flight Instructor-Aircraft Type Ratings

1.6.1 Rule 61.5(o) refers to a Category A instructor holding an aircraft type rating for a single engine aeroplane of similar configuration. The rule does not define what configuration is similar, however the type of single engine configurations that are likely to apply include-

- (a) single engine, fixed pitch, fixed tricycle undercarriage, land aeroplanes.
- (b) single engine, fixed pitch, retractable tricycle undercarriage, land aeroplanes.
- (c) single engine, constant speed, fixed tricycle undercarriage, land aeroplanes.
- (d) single engine, constant speed, retractable tricycle undercarriage, land aeroplanes.
- (e) single engine, fixed pitch, fixed undercarriage tail wheel, land aeroplanes.
- (f) single engine, constant speed, fixed undercarriage tail wheel, land aeroplanes.

Note: Before carrying passengers or giving instruction in a single engine aeroplane of a similar configuration, a Category A flight instructor will need to meet the flight experience requirements of this provision as detailed in AC61-10.

2. Rule 61.11 Application and Qualification

2.1 English Language Proficiency Requirements for Pilot Licence Applicants

2.1.1 Rule 61.11(b) requires an applicant for a pilot licence to have enough ability in reading, speaking, understanding and communicating in the required language to enable the applicant to adequately exercise the privileges of that licence.

2.1.2 The AMC with rule 61.11(b) by all applicants for the issue of an aeroplane or helicopter CPL or ATPL for international air transport operation, is by demonstrating proficiency to at least Level 4 (Operational) of the ICAO Language Proficiency Rating Scale and showing the ability to-

- (a) communicate effectively in voice-only (radiotelephone) communications
- (b) communicate on common, work-related topics with accuracy and clarity
- (c) use appropriate communication to exchange messages and to recognize and resolve misunderstandings in a general or work-related context
- (d) handle successfully, and with relative ease, the linguistic challenges presented by a complication or unexpected turn of events that occurs within the context of a routine work situation or communicative task with which they are otherwise familiar, and
- (e) use a dialect or accent which is intelligible to the aeronautical community.

2.1.3 The foregoing requirement also applies to applicants for a higher aeroplane or helicopter pilot licence applying for a PPL or PPL holder applying for a CPL whose language proficiency has not been assessed.

2.2 Language Proficiency Endorsement

2.2.1 Applicants for an aeroplane or helicopter PPL, CPL or ATPL or other ICAO recognized licence holders who wish to have a language proficiency level endorsed on their licence, must have demonstrated English language proficiency to at least Level 4 (Operational) in all language categories specified in the ICAO Language Proficiency Rating Scale. Satisfactory evidence of such a demonstration is an assessment credit issued by a delegated service provider.

2.2.2 Applicants for the issue of a pilot licence will have their demonstrated language proficiency level endorsed on the new licence at no added charge. Existing licence holders who demonstrate language proficiency may, upon application to the Director and payment of the applicable licence amendment fee, have their language proficiency level endorsed on their licence.

2.2.3 Licences are endorsed as language proficiency level 4, 5 or 6 in accordance with the respective assessment credit. Language proficiency demonstration currency periods are as follows.

- (a) Level 6 (Expert) valid for the lifetime of the holder of the pilot licence
- (b) Level 5 (Extended) valid for six years from the date of assessment
- (c) Level 4 (Operational) valid for three years from the date of assessment

2.2.4 A current language proficiency endorsement held by a person applies to all pilot and air traffic service licences held by that person. A person who holds a current language proficiency endorsement

and who applies for a higher or different type of ICAO licence will have that language proficiency endorsed on the new licence for the remaining currency period.

2.2.5 Aeroplane or helicopter pilot licence holders who do not have evidence of having their language assessed may not have their licences accepted by other ICAO Contracting States. Those who intend to operate in foreign airspace are strongly recommended to obtain a language proficiency endorsement.

2.3 Language Proficiency Assessment

2.3.1 The language proficiency assessment is a demonstration of the ability to communicate in an aviation context. Therefore, all language proficiency candidates are expected to have a basic aviation awareness of at least the subject matter contained in the PPL theory syllabuses specified in AC61-3, Appendix II.

2.3.2 Persons undertaking the ICAO language proficiency assessment, are recommended to hold at least:

- (a) a written examination credit for PPL, CPL Glider or CPL Balloon; or
- (b) a Mongolian aeroplane or helicopter pilot licence; or
- (c) a valid armed forces flight experience and qualifications assessment indicating that the person meets the criteria for issue of a Mongolian pilot licence; or
- (d) a current foreign aeroplane or helicopter pilot licence.

2.3.3 To adequately cater for a wide variation in language proficiency levels, two forms of English language proficiency assessments are available, and persons may undertake the assessment they consider most suitable.

(a) Level 6 Proficiency Demonstration

- (1) The Level 6 Proficiency Demonstration is designed to confirm that native or very proficient non-native English speakers can clearly meet ICAO Level 6 language criteria. It is a relatively short semi-direct assessment delivered by telephone that confirms that the speaker can communicate at level 6 for pronunciation, structure, vocabulary, and fluency. This assessment is suitable for pilots who are confident that they can communicate at Level 6 in all respects. The only outcomes are “Level 6” or, if a candidate does not clearly demonstrate Level 6 proficiency, “not determined”. The AMC with rule 61.11(b) for an applicant who does not clearly meet “Level 6” criteria on the first attempt is to complete a formal language evaluation.

(b) Formal Language Evaluation

- (1) The formal language evaluation complies with all ICAO recommendations. It consists of a semi-direct assessment delivered by telephone to evaluate pronunciation, structure, vocabulary, fluency, and comprehension, followed by a brief direct telephone assessment, specifically to evaluate comprehension and interactions. This assessment may be taken by all pilots. The outcome is the overall level achieved plus the levels achieved in each language category.
- (2) All assessments are directly supervised by Conducting Officers under the control of a delegated service provider and candidates are to provide evidence of identity as specified by rule 61.17(a) for written examinations.
- (3) Language proficiency candidates who wish to dispute an overall rating may apply to the delegated service provider for a review of their language proficiency assessment.

2.4 ICAO Language Proficiency Rating Scale

2.4.1 The language proficiency rating scale in Appendix 1 to this AC is extracted from Annex 1 to the Convention on International Civil Aviation. The overall proficiency rating is determined by the lowest rating level assigned in any particular category.

2.4.2 The Level 4 (Operational) descriptors are the safest minimum proficiency skill level determined necessary for aeronautical radiotelephony communications and represent the minimum required for a language proficiency level to be endorsed on a licence.

3. Rule 61.17 Written Examinations-Prerequisites and Grades

3.1 Acceptable Means of Identification

3.1.1 All means of identification must be current and valid. The types of photographic identification that are acceptable to the Director for purposes of rule 61.17(a)(1) are:

- (a) a Mongolian or foreign passport; or
- (b) photographic identity cards issued by the Mongolian Defence Force, Mongolian Police or the Mongolian Fire Service; or
- (c) CAA Airport Identity Card; or
- (d) Mongolian Firearms Licence; or
- (e) statutory declaration of photographic identity.

3.2 Qualifying Period for Written Examination Credit

3.2.1 The qualifying period for obtaining a written examination credit commences from the date on which confirmation of the first examination pass is given and expires on the confirmation date of the last examination pass.

3.2.2 Authorised examination organisation does not issue a document evidencing the written examination credit. Instead a written examination report detailing passes in all the prescribed subjects within the applicable qualifying period is enough evidence for the purposes of rule 61.17(c).

3.2.3 The written examination credit has an expiry date as set out in rule 61.17(d), after which period the applicable written examinations must be taken again. This is to maintain the currency of the applicant's theory knowledge which is equally important as the practical flying skills.

Note: It is the applicants' responsibility to plan their study and written examination sittings to meet these qualifying and validity periods.

3.3 PPL, CPL and Instrument Rating Exam Credit

3.3.1 The concept of the PPL, CPL and I/R exam system is that a PPL, CPL or I/R written examination credit gained within the three year qualifying period prescribed in rule 61.17 (c), is valid for three years from the date the last subject was passed.

3.4 ATPL Exam Credit

3.4.1 The concept of the ATPL exam system is that an ATPL written examination credit gained within the three-year qualifying period prescribed in rule 61.17(c) is valid for ten years from the date the last subject was passed.

3.4.2 However, at the time application is made for the issue of an ATPL, the pass held for ATPL air law, must not be more than five years old.

3.4.3 If the ATPL air law pass is more than five years old, the applicant will be required to gain a new pass in the subject to ensure that their written credit remains valid. In such cases, the original written examination credit expiry date will not be extended but remains the same as the original date.

4. Rule 61.21 Flight Tests

4.1 Knowledge Deficiency Reports (KDR)

4.1.1 A KDR is issued by Authorised examination organization on completion of a written examination. It details syllabus references for all incorrectly answered questions. A person who wishes to undertake a flight test must produce all relevant KDRs to the flight examiner and provide evidence of knowledge improvement that has been certified by a Category A or B flight instructor. The most reliable way in which to provide evidence of remedial action is for the student to research the subject and provide the flight instructor with written answers relating to the deficiency. This record should be retained by the pilot and submitted with the application for licence issue.

4.1.2 KDR references may be found in the applicable AC under the examination syllabus appendices. Each KDR number includes the subject number, topic and item number.

4.1.3 For archived syllabuses refer to the CAA website – Pilot Syllabus Assistance.

Note: For those applicants who achieved a score of 100% for a written examination, there will not be any KDR entries to be certified by a flight instructor.

4.2 Validity of Flight Test

4.2.1 A flight test is only valid for three months [rule 61.21(b)]. Pilots are advised to apply for the issue of their licence or rating within this period. Failure to do so would mean that the flight test must be completed again.

5. Rule 61.25 Flight Training and Testing-General Requirements

5.1 Acceptable Means of Simulating Instrument Flight in VMC

5.1.1 The use of a hood, foggles or screens that prevent peripheral external visual reference to the pilot are acceptable to the Director as means of simulating instrument flight in VMC for the purposes of rule 61.25(c)(2). This includes the recording of flight time in which instrument conditions are simulated but does not include take off, landing or visual manoeuvring time.

6. Rule 61.29 Pilot Logbooks-General Requirements

6.1 Recording of Flight Time

6.1.1 Where several flights are conducted on the same date, where the departure, intermediate landing point, and place of arrival are the same, then they can be summarised into one entry. This covers topdressing loads, glider tows, parachute loads, helicopter operations for the purposes of rule 61.29(c)(2)(iii).

6.1.2 For example-

MMM.DD B737-800 1015 Baatar Dorj Khanbumbat 1.2 Hours

6.1.3 Rule 61.29(e) provides for the correction of a logbook entry. Correcting fluid (e.g. Twink), stickers or labels do not meet this rule requirement.

Note: *Flight time is defined in CAR interpretation summary.*

7. Rule 61.35 Medical Requirement

7.1 Medical Certificates

7.1.1 A person may not exercise the privileges of their licence if they do not hold the appropriate, current medical certificate. There are several medical conditions that will cause either a temporary or permanent change in a person's health or fitness that renders them unfit to fly. The provisions detailing the requirements in this regard are set out in Part 67. Specific details relating to the reporting of changes in medical conditions are also set out in the Medical General Directions issued by the Director. All these documents may be viewed on the CAA website – Medical Certification.

7.1.2 The completed CAA 24067-200 form required for the issue or maintenance of a PPL referred to in rule 61.35(a)(1)(ia) is recognised as a medical certificate by the Director under the rules for the purposes of Part 67. The issue of this medical certificate requires a medical examination to be conducted by a health practitioner with reference to the document issued by the Director entitled: "Medical Aspects of Fitness to Drive: A Guide for Medical Practitioners".

8. Rule 61.37 Recent Flight Experience

8.1 Appropriately Qualified Flight Instructors

8.1.1 The rule does not define what qualifications are considered appropriate for flight instructors assessing competence in take-off or landing manoeuvres under rule 61.37(a)(1)(iii). However, it is recommended that such instructors hold a Category A, B or D flight instructor rating.

9. Rule 61.39 Biennial Flight Review

9.1 Obligation to complete Biennial Flight Review

9.1.1 A Biennial Flight Review (BFR) is a flight or a series of flights where the manoeuvres and procedures applicable to the pilot licence privileges are reviewed. During these flights the flight instructor is pilot-in-command and the flights are dual flight instruction for the purpose of logbook entries.

9.1.2 The BFR is based on the flight test requirements for the applicable licence. Because the BFR is conducted as dual over as many flights as it takes to achieve competence there are no optional components. The BFR will continue, and may be recorded in the pilot's logbook as flight instruction, until the flight instructor is satisfied that they can sign the flight review off in the pilot's logbook as

having been satisfactorily completed to the licence level for which the applicant wishes to exercise privileges. For more details, see next section “Use of lower pilot licence or rating”.

9.1.3 Where a pilot holds licences for more than one category of aircraft (aeroplane and helicopter for example), a BFR is required for each category on which the pilot wishes to remain current. Because a BFR is a dual exercise, the instructor concerned must hold a type rating for the aircraft being used for the BFR.

CAUTION: *If the licence holder does not meet the currency requirements of rule 61.39, the holder may only exercise student pilot privileges.*

10. Rule 61.41 Use of Lower Pilot Licence or Rating

10.1 Exercising the Privileges of a Lower Licence or Rating

10.1.1 The use of lower privileges is allowed by the rules in specified circumstances. An example of how this works in practice is as follows: the holder of an ATPL or CPL whose Class 1 medical certificate has expired may, subject to satisfactory completion of the appropriate BFR, continue to exercise the privileges of a PPL (if a valid and current Class 2 medical certificate is still held). If the Class 2 medical certificate expires, then PPL privileges can no longer be exercised, but a pilot may still fly dual in accordance with Part 61, Subpart C, and may still undergo any BFR while flying dual.

10.1.2 In addition, the holder of an ATPL, CPL or PPL referred to in rule 61.35(a)(1)(ia), who does not hold a current class 1 or class 2 medical certificate issued under the Act but holds a current CAA 24067-200 medical certificate, may exercise the privileges of a PPL if a current CAA 24067-200 form has been issued and the holder meets the currency requirements of rule 61.361.

10.1.3 In accordance with rule 61.37, a licence holder who has not met the requirements of rule 61.39 for a period of five years or more who wishes to exercise the privileges of a lower licence under rule 61.37(i), is required to pass the PPL air law examination prior to completing a BFR or the appropriate operational competency demonstration required to exercise the higher privileges of a CPL or ATPL (as applicable).

10.1.4 Alternatively, in the case of an ATPL only, the holder may complete the appropriate operational competency checks required in Parts 121, 125 or 135 conducted by a Part 119 organisation before exercising ATPL privileges.

Appendix 1 ICAO Language Proficiency Rating Scale

| LEVEL | PRONUNCIATION | STRUCTURE | VOCABULARY | FLUENCY | COMPREHENSION | INTERACTIONS |
|------------------------------------|---|---|--|---|--|--|
| Expert 6 | Pronunciation, stress, rhythm, and intonation, though possibly influenced by the first language or regional variation, almost never interfere with ease of understanding. | Both basic and complex grammatical structures and sentence patterns are consistently well controlled. | Vocabulary range and accuracy are sufficient to communicate effectively on a wide variety of familiar and unfamiliar topics. Vocabulary is idiomatic, nuanced, and sensitive to register. | Able to speak at length with a natural, effortless flow. Varies speech flow for stylistic effect, e.g. to emphasize a point. Uses appropriate discourse markers and connectors spontaneously. | Comprehension is consistently accurate in nearly all contexts and includes comprehension of linguistic and cultural subtleties. | Interacts with ease in nearly all situations. Is sensitive to verbal and non-verbal cues and responds to them appropriately. |
| Extended 5 | Pronunciation, stress, rhythm, and intonation, though influenced by the first language or regional variation, rarely interfere with ease of understanding. | Basic grammatical structures and sentence patterns are consistently well controlled. Complex structures are attempted but with errors which sometimes interfere with meaning. | Vocabulary range and accuracy are sufficient to communicate effectively on common, concrete, and work-related topics. Paraphrases consistently and successfully. Vocabulary is sometimes idiomatic. | Able to speak at length with relative ease on familiar topics but may not vary speech flow as a stylistic device. Can make use of appropriate discourse markers or connectors. | Comprehension is accurate on common, concrete, and work-related topics and mostly accurate when the speaker is confronted with a linguistic or situational complication or an unexpected turn of events. Is able to comprehend a range of speech varieties (dialect and/or accent) or registers. | Responses are immediate, appropriate, and informative. Manages the speaker/ listener relationship effectively. |
| Operational 4 | Pronunciation, stress, rhythm, and intonation are influenced by the first language or regional variation but only sometimes interfere with ease of understanding. | Basic grammatical structures and sentence patterns are used creatively and are usually well controlled. Errors may occur, particularly in unusual or unexpected circumstances, but rarely interfere with meaning. | Vocabulary range and accuracy are usually sufficient to communicate effectively on common, concrete, and work-related topics. Can often paraphrase successfully when lacking vocabulary in unusual or unexpected circumstances | Produces stretches of language at an appropriate tempo. There may be occasional loss of fluency or transition from rehearsed or formulaic speech to spontaneous interaction, but this does not prevent effective communication. Can make limited use of discourse markers or connectors. Fillers are not distracting. | Comprehension is mostly accurate on common, concrete, and work-related topics when the accent or variety used is sufficiently intelligible for an international community of users. When the speaker is confronted with a linguistic or situational complication or an unexpected turn of events, comprehension may be slower or require clarification strategies. | Responses are usually immediate, appropriate, and informative. Initiates and maintains exchanges even when dealing with an unexpected turn of events. Deals adequately with apparent misunderstandings by checking, confirming, or clarifying. |
| Pre-operational 3 | Pronunciation, stress, rhythm, and intonation are influenced by the first language or regional variation and frequently interfere with ease of understanding. | Basic grammatical structures and sentence patterns associated with predictable situations are not always well controlled. Errors frequently interfere with meaning. | Vocabulary range and accuracy are often sufficient to communicate on common, concrete, or work-related topics, but range is limited and the word choice often inappropriate. Is often unable to paraphrase successfully when lacking vocabulary. | Produces stretches of language, but phrasing and pausing are often inappropriate. Hesitations or slowness in language processing may prevent effective communication. Fillers are sometimes distracting. | Comprehension is often accurate on common, concrete, and work-related topics when the accent or variety used is sufficiently intelligible for an international community of users. May fail to understand a linguistic or situational complication or an unexpected turn of events. | Responses are sometimes immediate, appropriate, and informative. Can initiate and maintain exchanges with reasonable ease on familiar topics and in predictable situations. Generally inadequate when dealing with an unexpected turn of events. |
| Elementary 2 | Pronunciation, stress, rhythm, and intonation are heavily influenced by the first language or regional variation and usually interfere with ease of understanding. | Shows only limited control of a few simple memorized grammatical structures and sentence patterns. | Limited vocabulary range consisting only of isolated words and memorized phrases. | Can produce very short, isolated, memorized utterances with frequent pausing and a distracting use of fillers to search for expressions and to articulate less familiar words. | Comprehension is limited to isolated, memorized phrases when they are carefully and slowly articulated. | Response time is slow and often inappropriate. Interaction is limited to simple routine exchanges. |
| Pre-elementary 1 | Performs at a level below the Elementary level. | Performs at a level below the Elementary level. | Performs at a level below the Elementary level. | Performs at a level below the Elementary level. | Performs at a level below the Elementary level. | Performs at a level below the Elementary level. |

Note: *The Operational Level (Level 4) is the minimum required proficiency level for radiotelephony communication. Levels 1 through 3 describe Pre-elementary, Elementary, and Pre-operational levels of language proficiency, respectively, all of which describe a level of proficiency below the ICAO language proficiency requirement. Levels 5 and 6 describe Extended and Expert levels, at levels of proficiency more advanced than the minimum required Standard. The scale will serve as benchmarks for training and testing, and in assisting candidates to attain the ICAO Operational Level (Level 4).*

Source: *Personnel Licensing ICAO Annex 1 to the Convention on International Civil Aviation*

--oOo--